



**Programa de las
Naciones Unidas
para el Medio Ambiente**

Distr.: General
5 de noviembre de 2010

Español
Original: Inglés



**Mesa de la 21ª Reunión de las Partes en el Protocolo de Montreal
relativo a las sustancias que agotan la capa de ozono**
Bangkok, 5 de noviembre de 2010

**Informe de la reunión de la Mesa de la 21ª Reunión de las
Partes en el Protocolo de Montreal relativo a las sustancias que
agotan la capa de ozono**

Introducción

1. La Mesa de la 21ª Reunión de las Partes en el Protocolo de Montreal relativo a las sustancias que agotan la capa de ozono se reunió en el Centro de Convenciones de las Naciones Unidas de Bangkok el viernes 5 de noviembre de 2010.

I. Apertura de la reunión

2. El Sr. Michael Church (Granada), Presidente de la Mesa, declaró abierta la reunión a las 17.20 horas.

3. El Sr. Marco González, Secretario Ejecutivo de la Secretaría del Ozono, dijo que la reunión se desarrollaba en un momento histórico para el Protocolo de Montreal. La contribución de las Partes para eliminar la mayor parte de las sustancias que agotan el ozono, en su intento por alcanzar la meta de 2010, y el grado de cumplimiento demostrado a lo largo de las últimas dos décadas habían sido notables. La cantidad de emisiones que se habían evitado gracias a las medidas tomadas en el marco del Protocolo, con la consiguiente protección de la capa de ozono y lentificación del cambio climático, había superado con creces las expectativas de los comienzos. En la actualidad, la atención se estaba poniendo en hacer frente al desafío de la eliminación de los hidroclorofluorocarbonos. Uno de los puntos principales del programa de la próxima 22ª Reunión de las Partes en el Protocolo de Montreal eran las cuestiones financieras, incluida la reposición del Fondo Multilateral para la Aplicación del Protocolo de Montreal y una evaluación del mecanismo financiero. Para concluir, manifestó su agradecimiento al Gobierno de Tailandia por haberse ofrecido a acoger la serie de reuniones que se estaba celebrando, con tan poco aviso previo tras el cambio de lugar de Kampala, y agradeció a los presentes por el apoyo y la flexibilidad que habían demostrado, a pesar de las complicaciones que habían surgido como resultado del cambio a último momento.

4. La Mesa tomó nota con reconocimiento de la asistencia del Gobierno de Tailandia para acoger las reuniones y felicitó a la Secretaría del Ozono por los esfuerzos que había desplegado para organizar las reuniones después del cambio de lugar con tan poco tiempo.

5. Participaron en la reunión los siguientes miembros de la Mesa:

Presidente: Sr. Michael Church (Granada) (Grupo de Estados de América Latina y el Caribe)

- Vicepresidentes: Sr. Patrick McInerney (Australia) (Grupo de Estados de Europa occidental y otros Estados)
Sr. Abid Ali (Pakistán) (Grupo de Estados de Asia y el Pacífico)
- Relatora: Sra. Azra Rogovic-Grubic (Bosnia y Herzegovina) (Grupo de Estados de Europa central y oriental)

6. El miembro de Kenya no participó en la reunión. En el anexo del presente informe se reproduce la lista completa de los participantes, que no ha pasado por los servicios de corrección editorial oficial en inglés.

II. Aprobación del programa

7. El programa provisional de la reunión, que figura en el documento UNEP/OzL.Pro.21/Bur.1/1, fue aprobado conforme figura a continuación:

1. Apertura de la reunión.
2. Aprobación del programa.
3. Labor realizada hasta la fecha sobre la aplicación de las decisiones de la 21ª Reunión de las Partes, celebrada en Port Ghalib (Egipto) del 4 al 8 de noviembre de 2009.
4. Reseña de los documentos de trabajo preparados para la 22ª Reunión de las Partes en el Protocolo de Montreal.
5. Examen del programa y presentación de una guía para la organización de la 22ª Reunión de las Partes.
6. Otros asuntos.
7. Aprobación del informe.
8. Clausura de la reunión.

III. Labor realizada hasta la fecha sobre la aplicación de las decisiones de la 21ª Reunión de las Partes, celebrada en Port Ghalib (Egipto) del 4 al 8 de noviembre de 2009

8. El representante de la Secretaría del Ozono presentó el tema e hizo una reseña del documento UNEP/OzL.Pro.21/Bur.1/2, que en su anexo I incluía un cuadro sinóptico de las medidas tomadas para aplicar las decisiones adoptadas por la 21ª Reunión de las Partes en el Protocolo de Montreal.

9. En respuesta a una pregunta sobre toda inquietud que hubiese en relación con la aplicación de las decisiones, el representante de la Secretaría señaló a la atención de los presentes las decisiones que se repetían de año en año y en las que se instaba a todos los Estados que todavía no lo hubiesen hecho a ratificar las enmiendas del Protocolo de Montreal y observó que para lograr los objetivos del Protocolo, por ejemplo, en lo que hacía a la implementación de sistemas de concesión de licencias y la prevención del comercio ilícito de sustancias que agotan el ozono, era aconsejable una ratificación universal. También mencionó el notable nivel de cumplimiento de las decisiones de reuniones anteriores por Partes que en el pasado se habían encontrado en situación de incumplimiento.

10. El Secretario Ejecutivo agregó que los esfuerzos específicos que se realizaran para dirigirse a las Partes que todavía no habían ratificado las enmiendas podía ayudar a lograr más rápidamente una ratificación universal de todas las enmiendas. Había que alentar aún más a algunas Partes para que presentasen a tiempo sus informes de los marcos contables y pagasen las contribuciones pendientes y atrasadas a los fondos fiduciarios para la aplicación del Convenio de Viena para la Protección de la Capa de Ozono y del Protocolo de Montreal.

11. La Mesa tomó nota de la información presentada.

IV. Reseña de los documentos de trabajo preparados para la 22ª Reunión de las Partes en el Protocolo de Montreal

12. El representante de la Secretaría se refirió al anexo II del documento UNEP/OzL.Pro.21/Bur.1/2, en el que se incluía una lista de los documentos preparados para la 22ª Reunión de las Partes.
13. La Mesa tomó nota de la información presentada.

V. Examen del programa y presentación de una guía para la organización de la 22ª Reunión de las Partes

14. El representante de la Secretaría hizo una reseña del programa de trabajo previsto para la 22ª Reunión de las Partes, en la que resumió y completó la información que figuraba en el capítulo III del documento UNEP/OzL.Pro.21/Bur.1/2. Para el debate relativo al puesto de Secretario Ejecutivo de la Secretaría del Ozono, el Secretario Ejecutivo se retiró de la sala.
15. En relación con la cuestión del presupuesto, el representante de la Secretaría dijo que había dos temas que seguramente iban a suscitar discusión en la 22ª Reunión de las Partes, a saber, la evaluación del mecanismo financiero y las consecuencias del cambio de categoría del puesto de Secretario Ejecutivo de la Secretaría del Ozono, que pasaría a ser un puesto de Secretario General Adjunto. En relación con la primera cuestión, la evaluación podría realizarla un consultor externo, como se había hecho en el pasado, o una entidad del sistema de las Naciones Unidas. Un miembro observó que sería muy difícil hacer un cálculo del costo de una evaluación de esa índole hasta que no se tuviesen más en claro algunos factores pertinentes, tales como el mandato. El representante de la Secretaría del Fondo Multilateral se hizo eco de lo dicho, señaló que, de acuerdo a su experiencia, era difícil tratar de hacer ese tipo de cálculo estimativo de los costos y agregó que tal vez sería problemático encontrar una dependencia de evaluación de las Naciones Unidas que no tuviese intereses creados en el asunto. En relación con el cambio de categoría del puesto de Secretario Ejecutivo de la categoría D-2 a la categoría de Secretario General Adjunto, la Mesa decidió apoyar la propuesta y recomendarla al grupo de contacto sobre cuestiones presupuestarias que se establecería en la 22ª Reunión de las Partes.
16. Tras haberse completado el debate de esta última cuestión, el Secretario Ejecutivo retornó a la sala. Informó a la Mesa sobre la situación en la que se encontraban las enmiendas propuestas para incluir los hidrofluorocarbonos (HFC) en el marco del Protocolo. Proseguían las consultas oficiosas con las Partes interesadas que tenían diversas opiniones sobre la cuestión con el fin de decidir cuál sería la mejor manera de examinar las propuestas en la 22ª Reunión de las Partes, teniendo en cuenta el poco tiempo disponible en la sesión plenaria y la voluntad de las Partes de remitir el debate a un grupo de contacto. Se trataba de una cuestión muy compleja en la que se conjugaban dimensiones jurídicas, técnicas y financieras, que se complicaba aún más por el hecho de que, además de las enmiendas propuestas, otras propuestas que deberían examinar las Partes estaban relacionadas con aspectos relativos al control de los HFC.
17. En relación con la guía para la organización de la serie de sesiones preparatorias, el Secretario Ejecutivo dijo que la idea era haber examinado, antes de que finalizase la sesión matinal del segundo día, los temas 1 a 10 del programa, con inclusión del establecimiento de los grupos de contacto necesarios, utilizando, cuando fuese posible, los mismos copresidentes de la 30ª reunión del Grupo de Trabajo de composición abierta de las Partes en el Protocolo de Montreal celebrada en Ginebra en junio de 2010. A continuación hizo una reseña de los arreglos para la serie de sesiones de alto nivel que tendría lugar los días 11 y 12 de noviembre.

VI. Otros asuntos

18. El miembro del Pakistán informó a la Mesa que, como parte de la celebración del Día Internacional del Ozono en el Pakistán, un grupo de niños había preparado un folleto y un DVD con una canción sobre la protección de la capa de ozono, que él presentaría a todos los participantes en la 22ª Reunión de las Partes. La Mesa apoyó esa propuesta.
19. El Presidente dijo que, por los costosos daños que había sufrido la región del Caribe a raíz de los recientes desastres naturales y la consiguiente dificultad a que se enfrentaban los Estados damnificados para cumplir sus compromisos internacionales, tal vez se harían pedidos de carácter oficioso ante diversos países y organizaciones para que presten asistencia para el cumplimiento de las

obligaciones de los Estados afectados contraídas en virtud del Protocolo de Montreal, con lo cual se evitaría tener que obtener dispensas de las contribuciones y las obligaciones del Protocolo.

VII. Aprobación del informe

20. El Presidente anunció que la Secretaría prepararía un proyecto de informe y lo distribuiría a los miembros de la Mesa lo antes posible. Posteriormente se redactaría en forma definitiva el informe, teniendo en cuenta las observaciones formuladas y se lo remitiría para su aprobación.

VIII. Clausura de la reunión

21. El Presidente declaró clausurada la reunión a las 19.05 horas.

Anexo

Lista de participantes

Presidente

Sr. Michael Church
Minister of the Environment, Foreign
Trade and Export Development
The Financial Complex
The Carenage
St. George's
Granada
Fax: + 473 440 0075
Correo electrónico:
mchurch@spiceisle.com

Vicepresidentes

Sr. Patrick John McInerney
Director
Ozone and Synthetic Gas Team
Department of Sustainability,
Environment,
Water, Population and Communities
GPO Box 787
Canberra ACT 2601
Australia
Fax: +61 2 627 41610
Correo electrónico:
patrick.mcinerney@environment.gov.au

Sr. Abid Ali
Joint Secretary (International
Cooperation)
International Cooperation Wing
Ministry of Environment
4th Floor, Local Government Complex,
Sector G-5/2
Islamabad 44000
Pakistán
Fax: +92 51 924 5523
Correo electrónico: aali90@yahoo.com,
jsicenv@gmail.com

Relatora

Sra. Azra Rogovic-Grubic
Focal Point for Vienna Convention
& Montreal Protocol, Senior Adviser
and Ozone Officer
Sect. of Natural Resources, Energy
and Environment Protection
Ministry of Foreign Trade and
Economic Relations
Musala 9
Sarajevo 71000
Bosnia y Herzegovina
Tel: +387 33 552 366
Fax: +387 33 206 141
Correo electrónico: azra.rogovic-
grubic@muteo.gov.ba,
rogovicazra@yahoo.com

Secretaría del Fondo Multilateral

Sr. Andrew Reed
Senior Programme Management
Officer
Multilateral Fund Secretariat
1000 de la Gauchetière street west
Montreal H3B 4W5
Quebec
Canadá
Tel: +1 514 282 1122
Fax: +1 514 282 0068
Correo electrónico:
areed@unmfs.org

Secretaría del Ozono

Sr. Marco Gonzalez
Executive Secretary
Ozone Secretariat
United Nations Environment
Programme
P.O. Box 30552 00100
Nairobi
Kenya
Tel: +254 20 762 3855/3611
Fax: +254 20 762 4691/92/93
Correo electrónico:
marco.gonzalez@unep.org

Sr. Gilbert Bankobeza
Chief, Legal Affairs and Compliance
Ozone Secretariat
United Nations Environment
Programme
P.O. Box 30552 00100
Nairobi
Kenya
Tel: +254 20 762 3854/3848
Fax: +254 20 762 4691/92/93
Correo electrónico:
gilbert.bankobeza@unep.org